

#### असाधारण

#### **EXTRAORDINARY**

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)

PART II—Section 3—Sub-section (i) प्राधिकार से प्रकाशित

## PUBLISHED BY AUTHORITY

ਸਂ. 268] No. 268] नई दिल्ली, बुधवार, मई 21, 2014/वैशाख 31, 1936

NEW DELHI, WEDNESDAY, MAY 21, 2014/VAISAKHA 31, 1936

## वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

# अधिसूचना

नई दिल्ली, 21 मई, 2014

## सं. 24/2014-सीमा-श्ल्क (एडीडी)

सा.का.नि. 347(अ).—अभिहित प्राधिकारी, यूरोपीय संघ, संयुक्त राष्ट्र अमरीका, कोरिया जनवादी गणराज्य (जिसे इसे बाद विषयगत देश कहा गया है) में मूलत: उत्पादित या वहां से निर्यातित "मिथाइलीन क्लोराइड जिसे डायक्लोरोमिथेन के नाम से भी जाना जाता है" (जिसे इसके बाद विषयगत माल कहा गया है) जो सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) (एतद्पश्चात् सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम के रूप में उल्लिखित) की प्रथम अनुसूची के अध्याय 29 के अंतर्गत वर्गीकृत हैं, के आयात के मामले में भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खंड 1, तारीख 6 सितम्बर, 2013 में प्रकाशित अपने प्रारंभिक निष्कर्ष अधिसूचना सं. 14/19/2012-डीजीएडी, तारीख 6 सितम्बर, 2013 में विषयगत देशों में मूलत: उद्गमित या वहां से निर्यात किये गये विषयगत माल के आयातों पर अनंतिम प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित करने की सिफारिश की थी।

और जहां कि अभिहित प्राधिकारी के उपर्युक्त प्राथमिक निष्कर्षों के आधार पर, केन्द्र सरकार ने विषयगत देश में मूलतः उत्पादित या वहां से निर्यातित विषयगत माल पर भारत सरकार, वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 24/2013- सीमा-शुल्क (एडीडी), दिनांक 21 अक्तूबर, 2013, जिसे सा.का.िन. 696(अ), दिनांक 21 अक्तूबर, 2013 के तहत भारत के राजपत्र, असाधारण, के भाग II, खंड 3, उप-खंड (1) में प्रकाशित किया गया था, के आधार पर अनंतिम प्रतिपाटन शुल्क लगाया गया है।

और जहां कि अभिहित प्राधिकारी ने अधिसूचना सं. 14/19/2012-डीजीएडी, 2 अप्रैल, 2014 के तहत भारत के राजपत्र, असाधारण, के भाग I, खंड 1, में 2 अप्रैल, 2014 को प्रकाशित अपने अंतिम निष्कर्षों में इस निर्णय पर पहुंचे हैं कि—

2124 GI/2014 (1)

- (i) विषयगत देशों से विषयगत माल का भारत को निर्यात संबद्ध सामान्य मूल्य से कम कीमत पर किया गया है;
- (ii) विषयगत देशों से विषयगत माल के आयात के कारण घरेलू उद्योग को वास्तविक क्षति हुई है;
- (iii) वास्तविक क्षति विषयगत देशों से विषयगत माल के पाटित आयातों के कारण हुई है।

और यह सिफारिश की है कि विषयगत देशों में मूल रूप से उत्पादित अथवा निर्यात की जाने वाली विषयगत माल के लिए प्रतिपाटन शुल्क का लगाया जाना जारी रखा जाए;

इसलिए अब सीमा-शुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं पर प्रतिपाटन शुल्क की पहचान, उसका मूल्यांकन तथा संग्रहण और क्षिति निर्धारण) नियमावली, 1995 के नियम 18 और 20 के साथ पठित सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की धारा 9क की उप-धारा (1) और (5) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्र सरकार प्राधिकृत प्राधिकारी के उपर्युक्त निष्कर्षों के आधार पर एतद्द्वारा विषयगत माल, जिसका विवरण नीचे सारणी के कॉलम (3) में विनिर्दिष्ट है और उक्त सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम की प्रथम अनुसूची के उप-शीर्ष के अंतर्गत आते हैं, जो कॉलम (2) में सामने की प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट हैं, कॉलम (4) में सामने दी गई प्रविष्ट में विनिर्दिष्ट देश में उद्धत हैं और कॉलम (5) में सामने दी गई प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट देश से निर्यातित हैं और कॉलम (6) में सामने दी गई प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट उत्पादक द्वारा उत्पादित हैं तथा कॉलम (7) में सामने दी गई प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट निर्यातक द्वारा निर्यातित हैं, और भारत में आयातित हैं, पर उक्त सारणी के कॉलम (9) में सामने दी गई प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट माप की प्रति यूनिट, कॉलम (10) में विनिर्दिष्ट मुद्रा में एवं कालम (8) में सामने दी गई प्रविष्टि राशि के समतुल्य प्रतिपाटन शुल्क दर लगाती है।

## सारणी

क्र.	शीर्ष/	<b>व</b> स्तु	उद्गगम	निर्यात का	उत्पादक	निर्यातक	राशि	मापन	मुद्रा
सं.	उपशीर्ष	विवरण	देश	देश				की	
								इकाई	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
1.	290312	'डायक्लोरोमिथेन	यूरोपीय संघ	यूरोपीय	मैसर्स अकेजो	मैसर्स अकेजो	0.32	कि.ग्रा	अमरीकी
		(मिथाइलीन		संघ	नोबेल	नोबेल			डालर
		क्लोराइड)			इंडस्ट्रियल	इंडस्ट्रियल			
		,			केमिकल्स बी.	केमिकल्स बी.			
					वी.नीदरलैंडस	वी.नीदरलैंडस.			
2.	290312	'डायक्लोरोमिथेन	यूरोपीय संघ	यूरोपीय	क्रम. संख्या 1 के		0.36	कि.ग्रा.	अमरीकी
		(मिथाइलीन		सघ	अन्य उत्पादक या	निर्यातक का			डालर
		क्लोराइंड)			संयोजन				
3.	290312	'डायक्लोरोमिथेन	विषयगत	यूरोपीय	कोई	कोई	0.36	कि.ग्रा.	अमरीकी
		(मिथाइलीन	देशों के	संघ					डालर
		क्लोराइड)	अलावा अन्य						
		111111111111111111111111111111111111111	कोई देश						
4.	290312	'डायक्लोरोमिथेन	यूरोपीय संघ	विषयगत	कोई	कोई	0.36	कि.ग्रा.	अमरीकी
		(मिथाइलीन		देशों के					डालर
		क्लोराइड)		अलावा					
				अन्य कोई					
				देश					
5.	290312	'डायक्लोरोमिथेन	संयुक्त राष्ट्र	संयुक्त	कोई	कोई	0.33	कि.ग्रा.	अमरीकी
		(मिथाइलीन	अमरीका	राष्ट्र					डालर
		क्लोराइड)		अमरीका					
6.	290312	'डायक्लोरोमिथेन	विषयगत	संयुक्त	कोई	कोई	0.33	कि.ग्रा.	अमरीकी
		(मिथाइलीन	देशों के	राष्ट्र अमरीका					डालर
		क्लोराइड)	अलावा अन्य	अमरीका					
		,	कोई देश						
7.	290312	'डायक्लोरोमिथेन	संयुक्त राष्ट्र	विषयगत	कोई	कोई	0.33	कि.ग्रा.	अमरीकी
		(मिथाइलीन	अमरीका	देशों के					डालर
		क्लोराइड)		अलावा					
				अन्य कोई					
				देश					

8.	290312	'डायक्लोरोमिथेन (मिथाइलीन क्लोराइड)	कोरिया जनवादी गणराज्य	कोरिया जनवादी गणराज्य	कोई	कोई	0.21	कि.ग्रा.	अमरीकी डालर
9.	290312	'डायक्लोरोमिथेन (मिथाइलीन क्लोराइड)	विषयगत देशों के अलावा अन्य कोई देश	कोरिया जनवादी गणराज्य	कोई	कोई	0.21	कि.ग्रा.	अमरीकी डालर
10.	290312	"डायक्लोरोमिथेन (मिथाइलीन क्लोराइड)	कोरिया जनवादी गणराज्य	विषयगत देशों के अलावा अन्य कोई देश	कोई	कोई	0;21	कि.ग्रा.	अमरीकी डालर

2. लगाया गया प्रतिपाटन शुल्क अनंतिम अधिसूचना द्वारा अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क की तारीख से यानि की 21 अक्तूबर, 2013 से 5 वर्ष की अवधि तक (जब तक कि इसके पहले इसको वापस नहीं ले लिया जाता है, इसमें संशोधन नहीं कर दिया जाता है और इसका अधिक्रमण नहीं किया जाता है) उद्गृहीत किया जाएगा और इसका भुगतान भारतीय मुद्रा में किया जाना होगा।

स्पष्टीकरण:—इस अधिसूचना के आशय से, ऐसे प्रतिपाटन शुल्क की गणना के प्रयोजन में लागू 'विनिमय दर" वही होगी जो सीमा-शुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 14 की उप-धारा (3) के खण्ड (क) के उप-खण्ड (i) द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए भारत सरकार, वित्त मंत्रालय, (राजस्व विभाग) द्वारा समय-समय पर जारी अधिसूचना में विनिर्दिष्ट है तथा विनिमय की दर के निर्धारण की तारीख वह होगी जो उपर्युक्त सीमा-शुल्क अधिनियम की धारा 46 के अंतर्गत आगम पत्र के प्रस्तुत करने की तारीख होगी।

[फा. सं. 354/199/2013-टीआरयू] अक्षय जोशी, अवर सचिव

# MINISTRY OF FINANCE (Department of Revenue) NOTIFICATION

New Delhi, the 21st May, 2014

### No.24 /2014-Customs (ADD)

**G.S.R.** 347(E).—Whereas, in the matter of "Methylene Chloride" also known as "Dichloromethane" (hereinafter referred to as the subject goods), falling under Chapter 29 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975) (hereinafter referred to as the Customs Tariff Act), originating in, or exported from, the European Union, United States of America and Korea RP (hereinafter referred to as the subject countries) and imported into India, the designated authority in its preliminary findings *vide* notification No. 14/19/2012-DGAD, dated 6th September, 2013, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 6th September, 2013, had recommended imposition of provisional anti-dumping duty on the imports of subject goods, originating in, or exported from the subject countries;

And, whereas, on the basis of the aforesaid findings of the designated authority, the Central Government had imposed provisional anti-dumping duty on the subject goods *vide* notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 24/2013–Customs (ADD), dated 21st October, 2013, published in the Gazette of India Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) *vide* number G.S.R. 696 (E), dated the 21st October, 2013;

And, whereas, the designated authority in its final findings *vide* notification No. 14/19/2012-DGAD, dated 2nd April, 2014 published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 2nd April, 2014, had come to the conclusion that—

- (a) The subject goods have been exported to India from the subject countries below their normal value;
- (b) The domestic industry has suffered material injury on account of subject imports from the subject countries;
- (c) The material injury has been caused by the dumped imports of subject goods from the subject countries;

and had recommended the imposition of definitive anti-dumping duty on imports of the subject goods originating in, or exported from the subject countries;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-sections (1) and (5) of Section 9A of the Customs Tariff Act, read with rules 18 and 20 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government, on the basis of the aforesaid final findings of the designated authority, hereby imposes on the subject goods, the description of which is specified in column (3) of the Table below, falling under sub-heading of the First Schedule to the Customs Tariff Act as specified in the corresponding entry in column (2), originating in the countries as specified in the corresponding entry in column (4), and exported from the countries as specified in the corresponding entry in column (5), and produced by the producers as specified in the corresponding entry in column (7), and imported into India, an anti-dumping duty at the rate equal to the amount as specified in the corresponding entry in column (8) in the currency as specified in the corresponding entry in column (10) and as per unit of measurement as specified in the corresponding entry in column (9), of the said Table.

**TABLE** 

Sl.	Sub-	Description of	Country of	Country of	Producer	Exporter	Amount	Unit	Currency
No. (1)	heading (2)	goods (3)	origin (4)	Export (5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
1.		Dichloromethane (Methylene Chloride)	European Union	European Union	M/s. Akzo Nobel Industrial Chemicals B.V.,	(7) M/s. Akzo Nobel Industrial Chemicals B.V., Netherlands	0.32	Kg	US Dollar
2.	2903 12	Dichloromethane (Methylene Chloride)	European Union	European Union	Any producer or exporter other than combination at Serial Number 1		0.36	Kg	US Dollar
3.	2903 12	Dichloromethane (Methylene Chloride)	Any country other than subject countries	European Union	Any	Any	0.36	Kg	US Dollar
4.	2903 12	Dichloromethane (Methylene Chloride)	European Union	Any country other than subject countries	Any	Any	0.36	Kg	US Dollar
5.	2903 12	Dichloromethane (Methylene Chloride)	United States of America	United States of America	Any	Any	0.33	Kg	US Dollar
6.	2903 12	Dichloromethane (Methylene Chloride)	Any country other than subject countries	United States of America	Any	Any	0.33	Kg	US Dollar
7.	2903 12	Dichloromethane (Methylene Chloride)	United States of America	Any country other than subject countries	Any	Any	0.33	Kg	US Dollar
8.	2903 12	Dichloromethane (Methylene Chloride)	Korea RP	Korea RP	Any	Any	0.21	Kg	US Dollar
9.	2903 12	Dichloromethane (Methylene Chloride)	Any country other than subject countries	Korea RP	Any	Any	0.21	Kg	US Dollar

[भाग II—खण्ड 3(i)] भारत का राजपत्र : असाधारण 5

10.	2903 12	Dichloromethane	Korea RP	Any country	Any	Any	0.21	Kg	US
		(Methylene		other than					Dollar
		Chloride)		subject					
				countries					

2. The anti-dumping duty imposed under this notification shall be effective for a period of five years (unless revoked, superseded or amended earlier) from the date of imposition of the provisional anti-dumping duty, that is, 21st October, 2013 and shall be payable in Indian currency.

Explanation.— For the purposes of this notification, rate of exchange applicable for the purposes of calculation of such antidumping duty shall be the rate which is specified in the notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), issued from time to time, in exercise of the powers conferred by Section 14 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), and the relevant date for the determination of the rate of exchange shall be the date of presentation of the bill of entry under Section 46 of the said Customs Act.

[F. No. 354/199/2013-TRU]

AKSHAY JOSHI, Under Secy.